

CAVELIER

ABOGADOS

www.cavelier.com
cavelier@cavelier.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTA 8, COLOMBIA

172
Teléfono: (57-1) 347 3611
Telefax: (57-1) 211 8650
(57-1) 540 0860
Fax in U.S.A.: (1-305) 381 9660

Señora Jefe de la
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 01-067085- -00010-0000

2001-08-12 17:25:40 Dep. 2020 NUECREACION
Pag. 2 PATENTES Eve: 1 REGDEPOSITO
Act. 329 CONFORMACION Folios: 7

Trámite : 002

Evento : 001

Actuación : 329

Referencia : Expediente No. 01.067.085
Asunto : Solicitud de patente para **CONCENTRADOS DE**
ORTOFENILFENOLATO
Solicitante : LANXESS DEUTSCHLAND GMBH
Fecha de Solicitud : 16 de agosto de 2001

Yo, Emilio FERRERO, obrando como apoderado del solicitante en el asunto identificado en la referencia, atentamente presento junto con este escrito el Poder otorgado por la compañía **LANXESS DEUTSCHLAND GMBH**, debidamente legalizado por Apostilla junto con su respectiva traducción oficial.

Bogotá,
Señora Jefe,


EMILIO FERRERO

T.P.A. No. 31.929

COLO-14984-803-001-6
COLO-00698-801-147-1
NNJ\NNJ\ID-110260\WPC14984
No. M-2007-110260\NNJ

s. K&L

4512

#3
117

A 36718-00

CAVELIER
ABOGADOS
OFICIO SISKI
- CARRERA 4a N° 72-35
BOGOTÁ, 8 - COLOMBIA

Representación y Poder con autenticación notarial y Apostille para patentes, modelos de utilidad, diseños industriales, marcas de fábrica, nombres comerciales, enseñas, nombres de dominio, lemas comerciales, licencias.

Representation and Power-of- Attorney with notarial authentication and Apostille for patents, utility models, industrial designs, trademarks, commercial names, trade emblems, domain names, slogans, licenses.

REPRESENTACION Y PODER

REPRESENTATION AND POWER- OF- ATTORNEY

Yo (nosotros), abajo firmado (s)/I (we), the undersigned

LANXESS DEUTSCHLAND GMBH

domiciliado (s) en/of 51369 Leverkusen, Alemania

por el presente nombramos a EMILIO FERRERO, tpa. 31929; GONZALO PERDOMO, tpa. 831; LUZ CLEMENCIA DE PAEZ, tpa. 23555 y DANIEL PEÑA, tpa. 65620, domiciliados en la Carrera 4ª N° 72-35, Bogotá, Colombia, en obediencia a lo dispuesto en el párrafo 1o del Artículo 543 del Código de Comercio, el primero como principal y los demás como suplentes, en su orden, como mis (nuestros) representantes en todos los asuntos de propiedad industrial con facultad para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales. El primer representante suplente reemplazará al principal en caso de ausencia o impedimento temporal o definitivo de aquél. La misma regla se aplicará cuando el segundo representante suplente haya de reemplazar al primero, o el tercero al segundo. En tales casos, el representante principal, o el primero, o segundo suplente, en su caso, o a los tres, declararán su intención de no ejercer la representación mediante declaración autenticada por Notario Público en Colombia, o por Notario u otro Funcionario Público, o Cónsul de Colombia, en el extranjero; y si se tratare de impedimento, con el certificado respectivo. Si alguno de los nombrados faltare definitivamente, el siguiente tomará su lugar. Cuando cesare la ausencia o impedimento del representante principal, o de su primero o segundo suplentes, en su caso, podrán ejercer la representación, en su orden, uno u otros según el caso, asumiéndola por el solo hecho de ejercerla, cesando en ese momento el ejercicio de la representación por el primero, segundo o tercer suplente en su caso.

Además, confiero (conferimos) poder a los abogados arriba nombrados, para obtener la protección de mi (nuestra) propiedad industrial y contra la competencia desleal, a cuyo efecto autorizo (amos) a los dichos apoderados para que me (nos) representen ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, especialmente ante las del orden administrativo, contencioso administrativo y judicial, así como los tribunales de arbitramento, en todo lo concerniente a los siguientes asuntos: a) Obtención de patentes de invención, modelos de utilidad, y diseños industriales; el registro de marcas de fábrica, colectivas, defensivas, de servicio, lemas comerciales, nombres comerciales, enseñas, nombres de dominio, variedades vegetales y denominaciones de origen; su renovación, traspaso, cambio de nombre o domicilio,

in due compliance with the terms of paragraph 1st. of article 543 of the Commercial Code, do hereby appoint EMILIO FERRERO, tpa. 31929; GONZALO PERDOMO, tpa. 831; LUZ CLEMENCIA DE PAEZ, tpa. 23555 and DANIEL PEÑA, tpa. 65620, domiciled at Carrera 4ª N° 72-35, Bogotá, Colombia, the first as principal and the others as alternates, in the order of their appointment, as our representatives for all industrial property matters with faculty to receive notifications and to appoint attorneys in and out of Court. The first alternate shall replace the principal in case of his absence or of temporal or definitive impediment. The same rule will apply when the second alternate representative is to replace the first one, or when the third is to replace the first or second alternates in their turn, or both of them, second. In such cases, the principal representative, or the first or second alternates in their turn, or both of them, shall state their intention not to act as representatives through a declaration given before a Notary Public in Colombia, or before a Notary or another Public Official or a Colombian Consul abroad; and in case of impediment, the appropriate certificate shall suffice. If any of the appointees were to be definitely absent, the following alternate shall take his place. When the absence or impediment of the principal representative, or of the first or second alternate in their turn ceases, the representation can be taken again in their sequence, by the principal, the first or second alternate depending on case, and the mere fact or its exercise will suffice. The exercise of the representation by the first, second or third alternates in their turn shall end at such time.

In addition, we grant a Power of Attorney in favor of the above named attorneys at law so that they may obtain the protection of my (our) industrial property and against the unfair competition, for which purpose I (we) authorize the said attorneys to represent me (us) before any authorities or persons, with or without jurisdiction, specially those administrative, administrative contentious and judicial, as well as before Arbitration Court, in all matters concerning the following: a) Obtainment of patents, utility models and industrial designs; the registration of trademarks, collective, defensive and service marks, slogans, commercial names, trade emblems, domain names, vegetal varieties and denominations of origin; its renewal, assignment, change of name or domicile, voluntary cancellation; and the registration of licenses of use of

11 OCT 2007

HA
114

voluntaria; y el registro de licencias de uso de esos derechos; acciones de competencia desleal, protección del consumidor, oposiciones u observaciones, cancelación administrativa y judicial, medidas cautelares, concesión de licencias, la tutela, la acción de secretos industriales, y en general los juicios civiles, administrativos o contencioso-administrativos relacionados con los derechos; acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan. Y para que en todos los asuntos arriba determinados, puedan sustituir este mandato, transigir, conciliar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir, renunciar, y ratificar los actos de agentes oficiosos.

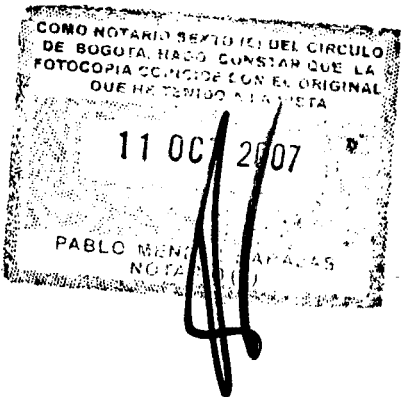
the above rights; b) Actions of unfair competition, protection to the consumer, oppositions or observations, administrative or Court cancellation, nullity, infringement, granting of licenses, the action for writ mandamus, the protection of trade secrets, and in general the civil, penal, and administrative suits relating to those rights; actions and suits instituted by me (us) or against me (us). And that in all the above matters they may substitute this Power of Attorney, compromise, conciliate, admit the facts of the case, desist, cancel, receive, resign, and ratify acts done by representatives without a power of attorney.

Dado y firmado hoy/Given and signed this _____
en/in _____
por/by _____

Firma

Signature

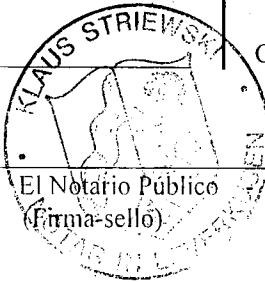
ppa. H. Chacal



115
1/5

RTIFICACION NOTARIAL (SOCIEDAD)

El Notario Certifica: Que la firma que antecede de _____
es auténtica; que el signatario desempeña actualmente el cargo de _____
de la compañía LANXESS DEUTSCHLAND GMBH,
sociedad que actualmente existe y está organizada de acuerdo a las leyes de Alemania,
que la dirección de dicha compañía es 51369 Leverkusen, Alemania,
que el signatario tiene facultad para otorgar este documento.
Todos los hechos anteriores le constan por haber examinado los documentos respectivos y de todo ello da fe.
Dado y firmado en _____
El _____



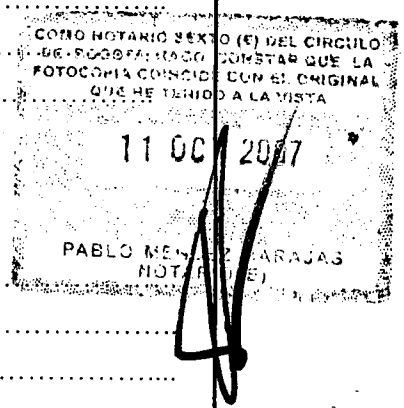
NOTARIAL CERTIFICATION (COMPANY)

The undersigned Notary certifies: That the preceding signature of Mr. Dr. Matthias Herbold
is authentic, that the signatory currently acts in the position of representative
of the company LANXESS DEUTSCHLAND GMBH,
a company currently existing and organized under the laws of Germany,
that the address is 51369 Lerverkusen, Germany,
and that the signatory has the power to grant this document.
The Notary Public is aware and attests to the above facts upon examination of the corresponding documents.
Given and signed in _____
On 5th September 2007

The Notary Public
(Signature-seal)

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

- Country: _____
 - This public document
 - has been signed by _____
 - acting in the capacity of _____
 - bears the seal/stamp of _____
- Certified
- at _____
 - the _____
 - by _____
 - No. _____
 - Seal/stamp _____
 - Signature _____



URNr. 1556/2007

I certify that the individual, named

Mr. Dr. Matthias Herbold, business address : 51369 Leverkusen, Chemiepark,
Germany,

appeared before me and executed the foregoing document and signed personally

- personally known to me -.

further confirm that Mr. Dr. Matthias Herbold is authorised representative of
LANXESS Deutschland GmbH in Leverkusen and having today inspected the
commercial register of the legal court in Cologne, is recorded in Section B 52600
as authorised representative.

2. Ich beglaube die vor mir vollzogene Unterschrift von :

Herrn Dr. Matthias Herbold, geschäftsansässig in 51369 Leverkusen, Chemiepark,
Germany,

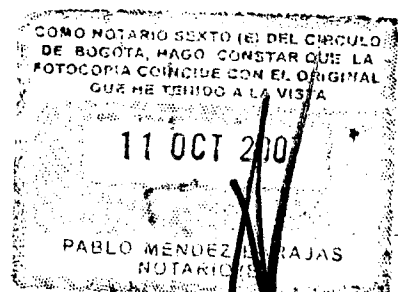
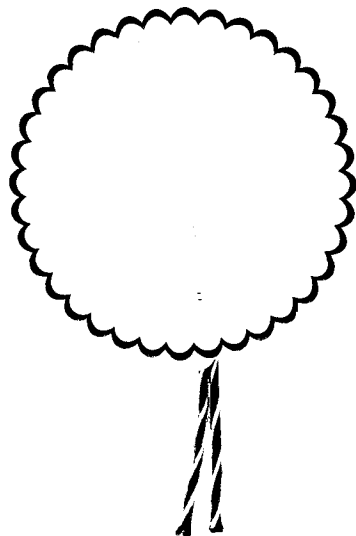
- bekannt -.

Ich bestätige aufgrund Einsicht vom heutigen Tage in das Handelsregister des
Amtsgerichts Köln - HR B 52600 -, dass Herr Dr. Matthias Herbold berechtigt ist,
die LANXESS Deutschland GmbH in Leverkusen als Prokurist einzeln zu vertre-
ten.

Leverkusen, den 05. September 2007.



Klaus Striewski
(Notar in Leverkusen)



TRADUCCION OFICIAL No. 13237

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de las actuaciones y apostilla en alemán que se encuentran a continuación de un documento de Representación y Poder escrito en español e inglés, por medio del cual LANXESS DEUTSCHLAND GMBH, domiciliada en 51369 Leverkusen, Alemania, nombra como sus representantes a EMILIO FERRERO, tpa. 31929; 831; LUZ CLEMENCIA DE PAEZ, tpa 23555 y DANIEL PEÑA, tpa 65620, domiciliados en la Carrera 4 No. 72-35, Bogotá, Colombia. Hay una firma ilegible del representante legal de dicha compañía, Dr. Matthias Herbold.

Sigue certificación en inglés de la firma antecedente por el notario Klaus Striewski, el 5 de septiembre de 2007, en Leverkusen, Alemania.- Fdo.: firma ilegible. Sello redondo en tinta.

Sigue certificación notarial en inglés y alemán de la firma del Dr. Herbold por el notario Klaus Striewski, el 5 de septiembre de 2007.- Se traduce el texto alemán.

Protocolo notarial URNr. 1556/2007

Certifico la autenticidad de la firma antecedente puesta ante mí por el señor

Dr. Matthias Herbold, domiciliado en 51369 Leverkusen, Chemiepark, Alemania

- conocido en persona -

Certifico, por haber tenido a la vista el Registro de Comercio del Juzgado Municipal de Colonia -HR B 52600-, que el Dr. Matthias Herbold en su calidad de apoderado, está facultado para representar individualmente a la LANXESS Deutschland GmbH, domiciliada en Leverkusen.

Leverkusen, 05 de septiembre de 2007

Fdo.: Klaus Striewski
(Notario de Leverkusen)

(Hilo y oblea notarial)

Costas

Art. 141, 154 KostO

Valor EUROS 3.000,-

Derechos Art. 32,45

Derechos Art. 58

Derechos Art. 150

EUROS 10,00

EUROS 10,00

EUROS 13,00

EUROS 33,00

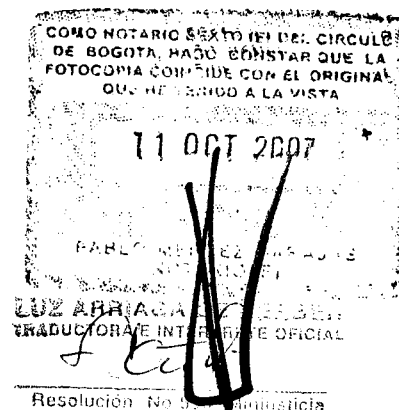
IVA 19%

EUROS 6,27

Total

EUROS 39,27

Fdo.: Striewski, notario



H8
11P

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. País: República Federal de Alemania
Este documento público
2. Ha sido firmado por el notario **Dr. Klaus Striewski**
3. Actuando en calidad de **notario**
4. Lleva el sello del notario **Dr. Klaus Striewski, notario de Leverkusen**

Certificado

- | | |
|--|--|
| 5. en Colonia | 6. El 11.09.2007 |
| 7 por el Vicepresidente del Tribunal Regional de Colonia | |
| 8. bajo el No. 4303/07 | |
| 9. Sello
(sello redondo No. 5 –en tinta)
El Presidente del Tribunal
Regional de Colonia | 10. Firma
Fdo.: firma ilegible
Caliebe |

(dos sellos redondos No. 5 – El Presidente del Tribunal Regional de Colonia – en los extremos superior e inferior de la Apostille).

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 09 de septiembre de 2007
C. 2215

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
BOGOTÁ
11 OCT 10 P 127
[Firma]
Resolución No. 000000000000

COMO NOTARIO SEPTIMO DEL CIRCULO DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA FOTOCopia CONCORDA CON EL ORIGINAL QUE SE ENVIÓ A LA JUSTICIA
11 OCT 2007
PABLO GONZALEZ
NOTARIO

[Firma]

904753
Luz María
RESPONSABILIDAD
NOTARIAL